

IMPORTANT > À lire en premier lieu !

ÉTAPE UN >>>

Assemblage de votre ambulateur:

1. Lorsque vous recevez votre ambulateur, vérifiez soigneusement le contenu. Signalez immédiatement à votre concessionnaire ou à Evolution tout article manquant:
2. Le contenu de tous les ambulateurs « Evolution » est le suivant:
 - a. Ambulateur complet replié avec siège et poignées préinstallés
 - b. Un panier souple pliable
 - c. Dossier
 - d. Carte d'enregistrement de la garantie
 - e. Manuel d'utilisation

ÉTAPE DEUX >>>

Vérification des freins et des roues:

1. Le système de freinage d'Evolution est sécuritaire et simple d'utilisation. Tenez (en tirant) les poignées de frein pour stationner.
2. Vérifiez le système de freinage. Les roues devraient rester verrouillées lorsque les freins de stationnement sont enclenchés.
3. N'enclenchez pas les freins de stationnement lorsque l'ambulateur est en mouvement. Ceci pourrait endommager les roues de manière permanente.
4. Enclenchez toujours les freins de stationnement avant d'utiliser le siège.

ÉTAPE TROIS >>>

Entretien et soins de votre ambulateur Xpresso:

1. Vérifiez l'étanchéité de l'écrou et des boulons régulièrement.
2. Vérifiez l'intégrité du cadre et des pneus au moins une fois par mois.

Pliage, dépliage et transport de votre ambulateur:

Pour REPLIER votre ambulateur Evolution, tirez sur la poignée centrale sur siège et

l'ambulateur restera debout.

Pour DÉPLIER l'ambulateur Xpresso, poussez simplement la poignée vers le bas au milieu du siège en vous assurant que l'ambulateur est verrouillé complètement en position ouverte. **Précaution: Assurez-vous que la poignée centrale du siège est au même niveau que le siège avant de vous assoir.**

Pour transporter l'ambulateur lorsque celui-ci est replié, prenez simplement la poignée centrale et soulevez l'ambulateur en le transportant de côté comme une valise.

Freins:

Enclenchez les freins en tirant les deux poignées de frein vers le haut. Ne marchez pas lorsque les freins sont enclenchés.

Freins de stationnement:

Pressez les deux freins vers le bas jusqu'à ce que vous entendiez un clic. Assurez-vous toujours que les deux freins sont bien enclenchés. Tirez vers le haut pour relâcher les freins de stationnement. Lorsque vous utilisez le siège, les deux freins DOIVENT être verrouillés pour votre sécurité.

Ajustement des freins:

1. Pour assurer un freinage adéquat, ajustez de temps en temps les patins de freins situés au-dessus des roues arrière. Pour régler le frein, enlevez l'enjoliveur arrière ou le frein de ralentissement s'il est installé en enlevant les 2 vis Philips à l'avant de la fourche arrière, voir image A.
2. À l'aide d'une clé hexagonale de 2,5 mm, desserrez la vis installée et déplacez le patin de frein vers le bas afin d'obtenir une meilleure force de freinage. Testez les freins en vous assurant que lorsque vous enclenchez le frein de stationnement, les roues arrière sont en position verrouillée, voir image B.
3. Réinstallez l'enjoliveur de fourche arrière ou le frein de ralentissement s'il est installé.

Réglage de la hauteur de poignée:

Pour régler les poignées à la hauteur désirée, placez-vous derrière l'ambulateur à hauteur des épaules. Les poignées devraient se trouver à la même hauteur ou légèrement plus haut que le poignet de

l'utilisateur. Un thérapeute pourrait conseiller une hauteur de poignée différente selon les besoins particuliers de l'utilisateur.

Pour régler les poignées, enlevez la poignée et tirez le boulon hexagonal, ajustez la poignée à la hauteur désirée ou prescrite et insérez le boulon hexagonal en vous assurant que la partie hexagonale du boulon soit ajustée adéquatement au trou hexagonal sur le cadre de l'Xpresso et serrez la poignée convenablement. **Précaution: Ne serrez pas trop fort.**

Installation du panier:

Pour installer le panier souple pliable, repliez la partie de l'Xpresso en tirant sur la poignée centrale du siège et insérez les supports noirs du panier sur les rails au niveau des deux cadres intérieurs, poussez au milieu du siège pour ouvrir l'ambulateur. Précaution: Assurez-vous d'entendre le « clic » pour que le panier soit en position adéquate.

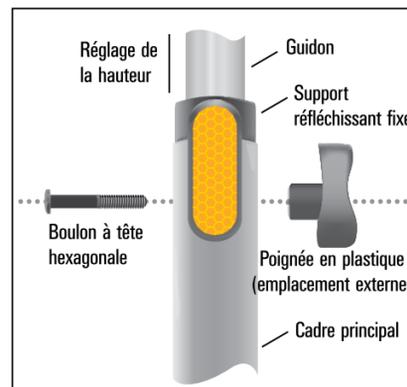
Assistance:

Votre concessionnaire Evolution le plus proche sera heureux de vous aider pour l'assemblage et l'entretien de votre ambulateur.

Informations sur les réparations en usine >>>

La devise d'Evolution est de « s'engager à fournir une qualité et un service inégalés ». Notre but est de vous offrir le meilleur service du secteur. Si vous rencontrez des problèmes avec votre ambulateur Evolution ou que vous avez besoin d'aide, veuillez:

1. **Examinez votre documentation:** Des documents imprimés seront envoyés avec votre ambulateur Evolution Xpresso. Ils contiennent les guides d'entretien et les informations d'installation.
2. **Appelez ou rendez visite à votre concessionnaire Evolution:** Il pourra vous aider et déterminer si la garantie de votre ambulateur est admissible.
3. **Communiquez avec le service à la clientèle d'Evolution au:** 1-800-556-2558 (États-Unis et Canada)



Pour le service de garantie, des réparations ou un remplacement:

Si vous devez présenter votre ambulateur sous garantie à Evolution pour un service, vous aurez besoin de nous fournir plusieurs choses. Premièrement, l'ambulateur doit comprendre un numéro d'autorisation de retour de marchandise (ARM). Vous pouvez obtenir un numéro d'ARM en appelant le service à la clientèle d'Evolution au numéro indiqué ci-dessus. Préparez-vous à fournir 1) le numéro de modèle de l'appareil, 2) le numéro de série et 3) une description du problème.

Pour les services et réparations hors garantie:

Si votre ambulateur n'est plus sous garantie ou si la garantie n'est pas admissible, nous vous donnerons une estimation par téléphone.

Renvoyez l'ambulateur à:

Demandez l'adresse de l'atelier de réparation le plus proche à votre représentant du service à la clientèle d'Evolution.

Plusieurs choses à ne pas oublier:

Si les problèmes rencontrés avec votre ambulateur sont considérées comme étant le résultat d'une utilisation inappropriée, comme heurter les bordures de trottoir, heurter les portes pour les ouvrir, etc., il ne sera pas couvert par la garantie. Nous nous réservons le droit de déterminer si votre ambulateur a été utilisé de façon inappropriée. Lorsque vous renvoyez votre ambulateur, n'oubliez pas d'écrire le numéro d'ARM sur le côté extérieur de la boîte. Assurez-vous d'indiquer l'adresse de retour. Nous savons que vous avez grandement besoin de votre ambulateur, aussi nous assurerons les réparations de l'ambulateur dans un délai de 2 jours ouvrables suivant sa réception et nous vous le renverrons. Si nous ne pouvons pas réparer votre ambulateur dans un délai de 2 jours après sa réception, nous vous enverrons un nouveau!

Accessoires optionnels pour plus de commodité >>>



MONTE-TROTTOIR >
Permet de franchir les trottoirs et autres obstacles plus facilement.



FREIN DE RALENTISSEMENT >
Sécurité et protection supplémentaires pour les pentes, les descentes et les côtes.

Xpresso Walker Manual Manuel de l'ambulateur Xpresso



IMPORTANT > Read Me First !

STEP ONE >>

Putting your walker together:

- Upon receiving your walker, please check the contents carefully. Report any missing items to your dealer or Evolution immediately:
- Contents of all Evolution **Xpresso** walkers are as follows:
 - Folded walker complete with seat and handles already installed
 - A soft folding basket
 - Back Support
 - Warranty Registration Card
 - Owner's Manual

STEP TWO >>

Checking the brakes and wheels:

- The Evolution braking system provides safety and ease of operation. Hold (squeeze) to brake and press down on the brake handle for parking.
- Check braking system. The wheels should stay locked while parking brake is activated.
- Do not activate parking brake while walker is moving. This may cause permanent damage to the wheels.
- Always activate parking brake before using the seat.

STEP THREE >>

Maintenance and Care of your Xpresso Walker:

- Check tightness of nut and bolts regularly.
- Check frame and tire integrity at least once a month.

Folding, Unfolding and Carrying your walker:

To FOLD your **Xpresso** walker, pull on the seat center handle and the walker will remain standing up.

To UNFOLD the **Xpresso** simply push down on the handle in the middle of the seat making sure the walker locks in the fully open position. **Caution: Ensure the center seat handle is level with the seat before sitting.**

To carry the walker while folded, simply pick it up by the center handle and lift the walker carrying it at your side like a suitcase.

Brakes:

Apply the brakes by pulling both brake handles upwards. Do not walk with brakes on.

Parking Brakes:

Press down on both brake handles until you hear a distinct click sound. Always make sure that both brakes are engaged. Pull upwards to release the parking brakes. When using the seat both brakes MUST be in the locked position for your safety.

Brake Adjusting:

- To ensure proper braking, from time to time adjust the brake pads located on top of the rear wheels. To adjust the brake, remove the rear facing wheel cover or the Slow Down Brake if installed by removing the 2 Phillips screws on front of the rear fork, see image A.
- Using a 2.5mm hex key, loosen the set screw and move the brake pad down for a higher braking force. Test the brakes making sure that when applying the parking brake, the rear wheels stay in the locked position, see image B.
- Reinstall the rear fork cover or Slow Down Brake if installed.



Handle height adjustment:

To adjust the handles to a suitable height, stand behind the walker with your shoulders level. The handles should be at the same height or slightly higher than the user's wrist. A therapist might

suggest a different handle height to accommodate a specific need for the user.

To adjust the handles, remove the knob and pull the hex bolt out, adjust the handle to the prescribed or desired handle height and insert the hex bolt ensuring that the hexagonal part of the bolt fits properly on the hexagonal cut out on the frame of the

Installing basket:

To install the folding soft basket, fold the **Xpresso** part way by pulling on the center seat handle and insert the basket black brackets on the rails on both inside frames, push on the middle of the seat to open the walker.

Caution: Ensure you hearing the "Click" sound for proper positioned the basket.

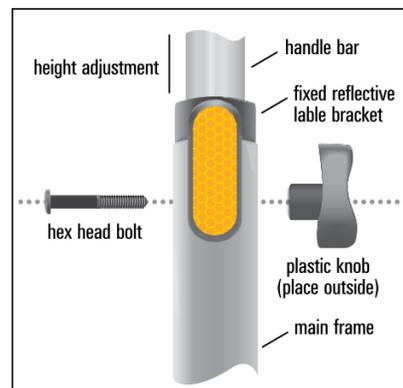
Assistance:

Your nearest Evolution dealer will be pleased to assist you with the assembly and or maintenance of your walker.

Factory Repair Information >>

Evolution's motto is 'Committed to Providing Unsurpassed Quality & Service'. Our goal is to provide you the best service in the industry. If you encounter problems with your Evolution Walker or need help, please:

- Review your documentation:** You will find printed documentation shipped with your Evolution **Xpresso** Walker. They contain maintenance guides and installation information.
- Call or visit your Evolution dealer:** They will be able to give you the assistance you need and determine if your walker is eligible for warranty.
- Contact Evolution Customer Service at:** 1-800-556-2558 (U.S. and Canada)



For Warranty Service, Repair or Replacement:

If you have to return your walker to Evolution for warranty service, there are a few things we'll need from you. First, the walker must include a Merchandize Return Authorization (MRA) number. You can obtain a MRA number by calling the Evolution Customer Service number listed above. Be prepared to provide 1) the unit model number, 2) the serial number, and 3) a description of the problem.

For Out-of-Warranty Service or Repair:

If your walker is out of warranty or is not eligible for warranty, we will give you an estimate over the phone.

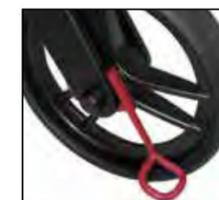
Ship the walker to:

Obtain the address of the Service Depot nearest to you from your Evolution Customer Service Representative.

A few things to remember:

If the problems with your walker are deemed to be results of improper use, such as hitting curbs, hit-opening doors, etc., it will not be covered under warranty. We reserve the right to determine if your walker has been misused. When you return your walker, remember to write the MRA number on the outside of the box. Be sure to include the return address. We know that you need the walker badly so we will service the walker within 2 working days after receiving it and it will be on its way back to you. If we cannot service your walker within 2 working days after receipt, we will send you a new one!

Optional Accessories For Extra Convenience >>



CURB CLIMBER >
Makes getting over curbs and other obstacles much less of a challenge.



SLOW DOWN BRAKE >
Added security and protection for travel on slopes, declines and hills.



DO NOT USE
AS A WHEELCHAIR !
NE PAS UTILISER
COMME UN FAUTEUIL
ROULANT !

www.evolution.ca



2530 Davies Avenue, Port Coquitlam, B.C. Canada, V3C 2J9
Tel / Tél: 604-472-0200 • Fax / Télécopie: 604-472-0251
• Toll Free / Sans Frais: 1-800-556-2558
info@evolution.ca